

ABONNEMENTS
Un an Six mois
Suisse . . . Fr. 6.— Fr. 3.—
Union postale » 12.— » 6.—
Les abonnements étrangers se paient d'avance

Paraissant le Mercredi et le Samedi à la Chaux-de-Fonds
On s'abonne à tous les bureaux de poste

ANNONCES
suisse 20 ct., offres et demandes
de place 10 ct. la ligne,
étrangères 25 centimes la ligne
Les annonces se paient d'avance

Organe de la Chambre suisse de l'Horlogerie, des Chambres de commerce, des Bureaux de contrôle et des Syndicats professionnels.

Les Consulats suisses à l'étranger reçoivent le journal

Bureau des Annonces : HAASENSTEIN & VOGLER, 51, rue Léopold Robert, LA CHAUX-DE-FONDS et succursales en Suisse et à l'étranger

Relations avec la France

On nous écrit :

Vous avez publié, dans votre dernier numéro, le texte de la requête de la Chambre syndicale de l'horlogerie française, contenant, dans sa première partie, une protestation contre le projet du gouvernement français d'élever les droits de garantie sur l'or et le platine; et, dans sa seconde partie, des doléances sur les avantages dont jouiraient les objets d'or et de platine, à leur entrée en France. Vous avez fort justement fait remarquer, qu'en suggérant l'idée de faire payer aux seules marchandises étrangères, une majoration de la taxe de poinçonnement, la Chambre syndicale fournissait, au gouvernement, le moyen de réaliser le but fiscal de son projet sur le dos de l'horlogerie étrangère; c'est fort justement constaté.

Voit-on, par exemple, les taxes de poinçonnement doublées ou triplées, pour les importateurs étrangers, comme le rapport le suggère, et les boîtes de montres payer fr. 1,12, par gramme d'or au lieu de 0,37 1/2 comme actuellement? Ce serait simplement couper court à notre exportation et mettre la Suisse dans la nécessité d'user de représailles.

Heureusement que, comme vous l'avez fait ressortir textes en main, la mesure proposée serait en contradiction avec l'arrangement commercial de 1906, qui se trouverait dénoncé de fait, à moins que la Suisse accepte d'être traitée de la sorte. Mais là n'est pas mon inquiétude et je suis bien certain que les obstacles auxquels se heurterait la demande indirecte de la Chambre syndicale française sont tels, que le gouvernement fera la sourde oreille. Cette attitude de nos voisins de l'ouest, me suggère d'autres réflexions et me rappelle un souvenir.

En 1907, le syndicat suisse des montres or, envoyait à Besançon, en délégation son président qui y était reçu de superbe façon, comme seuls les Français savent le faire. Le journal *La France Horlogère* rendait compte de cette visite, dans les termes suivants :

« M. Girard-Gallet, le distingué député de la Chaux-de-Fonds et président du Syndicat des fabricants suisses de montres en or, a été reçu, le 11 janvier dernier, par le Syndicat de la fabrique d'horlogerie de Besançon.

« M. Girard-Gallet a pris part à une conférence relative à diverses questions horlogères et à laquelle assistaient la majeure partie des fabricants de Besançon.

« Le lendemain, un banquet était organisé à l'hôtel des Bains par le Syndicat de Besançon en l'honneur du président du Syndicat des fabricants suisses de montres or.

« Cette manifestation sympathique sera certainement le point de départ d'une entente cordiale entre fabricants français et suisses, dont les intérêts sont communs sur bien des points. »

Hélas ! qu'est devenue cette « entente cordiale » et quels sont les faits nouveaux qui engagent cette même Chambre syndicale de Besançon à signaler comme étant ruineuse pour l'horlogerie française, une pratique consacrée par les traités et d'ailleurs toujours suivie dans les deux pays : — l'égalité, dans chaque pays, des droits de poinçonnements pour fabricants indigènes et importateurs étrangers — et à la dénoncer au gouvernement? Ceci prouve combien sont délicates les ententes entre fabricants des deux côtés d'une frontière et combien aussi différent des véritables sentiments des concurrents, les discours qu'ils prononcent autour d'une table bien servie et dans la chaleur communicative d'un banquet... en France surtout, où l'on est gentil, gentil au possible.

Ouvrons l'œil, ne nous emballons pas et souvenons-nous du dicton populaire : « La chemise est plus près que le paletot. »

C.

Information

La maison

August Eddelbüttel, Hambourg 24, déjà signalée le 5 mars 1908, ayant fait récemment des démarches en Suisse en vue d'obtenir des représentations, les fabricants sont mis derechef en garde contre elle.

Secrétariat de la Chambre cantonale du commerce,
La Chaux-de-Fonds.

Difficultés douanières avec la France

— D'un correspondant —

Les journaux quotidiens parlent depuis quelque temps d'un conflit douanier entre la Suisse et la France, lequel serait soumis prochainement au tribunal arbitral prévu par la convention commerciale franco-suisse, écrit au *Kaufmännisches Centralblatt*, un correspondant occasionnel, appartenant à une maison d'expéditions.

Il s'agit de la taxation en France des *turbines à vapeur*, que ce pays, par son tarif révisé du 29 mars 1910 (en vigueur depuis le 1^{er} avril de la même année), soumet à une surtaxe de 50 % comparativement aux autres machines à vapeur; tandis que la Suisse, s'appuyant sur la convention conclue avec la France, prétend que les dites turbines ne doivent pas être taxées plus haut que les autres machines à vapeur. Le jugement du tribunal arbitral sera attendu avec impatience par tous les intéressés.

L'industrie suisse des machines a fait du reste, ces derniers temps, une foule d'expériences désagréables, en ce qui concerne le dédouanement de ses produits en France, et les maisons de commission établies à la frontière française en auraient long à raconter à cet égard. Une masse de petites réclamations forment constamment l'objet « d'expertises », auxquelles procèdent des « experts légaux » désignés par l'administration française, et qui sont eux-mêmes fabricants d'articles similaires, c'est-à-dire des concurrents directs des intéressés suisses. Pour être juste, il faut reconnaître que les produits suisses ne sont pas seuls atteints, et que d'Allemagne et de Belgique surgissent les mêmes plaintes.

La faute n'en incombe pas uniquement aux « vérificateurs » français, mais bien plutôt au système douanier de ce pays, qui n'a de pareil nulle part. Chez nous, et dans d'autres pays en effet, lorsqu'il se produit une différence entre l'administration des douanes et un particulier, au sujet de l'application des droits du tarif, elle est tranchée par une expertise, ou par une instance supérieure, sans que l'intéressé puisse être appelé en aucun cas à payer une somme supérieure au montant des droits réclamés par la douane; en France, au contraire, lorsque les experts douaniers se prononcent contre l'importateur, ce dernier est astreint en outre au paiement d'une amende salée, même dans le cas où sa bonne foi ne saurait absolument pas être mise en doute. Cette manière de procéder peut être avantageuse pour le fisc et pour les employés des douanes, qui touchent une partie du produit des amendes, mais elle n'est pas digne d'un pays grand et riche comme la France.

Un autre coupable, est le tarif douanier français, avec sa complication inouïe; il doit avoir été rédigé depuis A jusqu'à Z par des techniciens, des industriels, etc., et constitue vraiment un modèle du genre; seulement il est à peu près im-

possible, dans la pratique, de procéder au dédouanement des marchandises d'après ce tarif.

L'auteur de l'article conclut en formulant l'espoir que toutes ces difficultés, toutes ces tracasseries douanières contribueront à gagner des adhérents au système douanier de l'avenir, le libre-échange, qui, soit absolu, soit peut-être avec certaines restrictions, sera certainement adopté de nouveau, dit-il, dans un délai plus ou moins rapproché. — Ainsi soit-il.

Les renseignements et les réflexions qui précèdent seront certainement lus avec intérêt par les très nombreux exportateurs qui, dans l'industrie horlogère aussi, ont été victimes, depuis de longues années, des procédés véritablement abusifs de la douane française, et l'on peut regretter que le dernier arrangement commercial de 1906, qui devait inaugurer une ère de paix économique entre les deux pays, soit appliqué de façon aussi tracassière et incorrecte.

Et l'on ne peut s'empêcher d'établir un rapprochement entre ces procédés et la récente manifestation de la Chambre syndicale de l'horlogerie française, commentée dans le dernier numéro de la *Fédération*.

Le Tribunal fédéral et l'assurance

Dans sa séance de jeudi, le Tribunal fédéral a écarté comme non fondés les recours d'un certain nombre de compagnies d'assurances incendie suisses et étrangères et d'un certain nombre d'assurés particuliers contre le canton des Grisons, qui, dans la loi de 1907 relative à la création d'une assurance cantonale contre l'incendie, avait disposé que pour le 1^{er} décembre 1912, c'est-à-dire le jour de l'ouverture de l'assurance d'Etat, toutes les polices d'assurances particulières seraient supprimées sans indemnité. Le Tribunal fédéral estime que ces dispositions ne portent pas atteinte aux garanties inscrites dans la constitution cantonale des Grisons.

A propos de contrebande

La maison Francesco Canazio, de Naples et Rio-de-Janeiro, qui s'est sentie visée par le communiqué paru sous le titre ci-dessus, dans notre dernier numéro, nous fait remettre à ce sujet, par son représentant de notre ville, un journal de Rio-de-Janeiro, la *Voce d'Italia*, duquel nous extrayons, en les résumant, les renseignements qui suivent. Nous ajouterons que des informations complémentaires ont été demandées tant à Naples qu'à Rio-de-Janeiro, et permettront, il faut l'espérer, de tirer entièrement au clair cette extraordinaire aventure.

L'auteur des bruits répandus sur la maison sus-nommée serait un de ses employés, Alberto Gigante, qui l'avait quittée récemment après s'être rendu coupable d'indélicatesses pour une somme de 30.000 fr. Dès lors Gigante aurait cherché, d'accord avec d'autres individus du même acabit, à extorquer une forte somme à un certain nombre de négociants honorablement connus de Rio-de-Janeiro, en les menaçant de publier sur leur compte des faits délictueux à leur charge, dont il aurait eu connaissance.

La maison Canazio ayant porté plainte contre lui, Gigante en réponse, publia dans un autre journal un communiqué accusant son ancien patron d'avoir fraudé annuellement la douane brésilienne d'une somme d'environ 200.000 fr. C'est cet article qui aurait été l'origine des bruits que nous avons reproduits. La *Voce d'Italia* fait ressortir ce que le chiffre avancé par Gigante a d'in vraisemblable, en exposant que pendant les dix derniers mois la maison Canazio n'a pas acquitté pour moins de 165.000 fr. de droits d'entrée brésiliens.

Un progrès à rebours?

On écrit au *Nouvelliste vaudois*:

« Ce progrès à rebours, c'est l'Administration fédérale des Postes qui l'a imaginé: elle a décidé de supprimer le timbrage des lettres à l'arrivée.

« Il y a quelque temps, la poste d'un grand pays voisin voulut introduire cette innovation. Ce fut un tolle général.

« La suppression du timbrage à l'arrivée, en effet, supprime tout contrôle, non seulement vis-à-vis de la poste, mais encore vis-à-vis des tiers. Le gain de temps que l'on nous fait miroiter est loin de compenser tous les autres inconvénients

résultant de cette suppression. Dans les cas, si fréquents, de retard ou de fourvoiement, l'administration ne manquera pas de se dérober en alléguant qu'il ne lui est plus possible de dire à quelle heure et quel jour la lettre est arrivée: Le commerce suisse doit s'opposer à cette réforme, dont il sera seul à faire les frais, au profit de la bureaucratie paresseuse, qui ne veut pas que le public puisse contrôler ses actions, relever ses erreurs, lui reprocher ses gaffes. C'est alors que les lettres pourront, impunément, être casées de travers, gardées dans les bureaux, surtout dans les petits, où très souvent le secret postal n'est qu'un mythe. Et allez réclamer! Vous serez bien reçus! »

On le voit, il est difficile de donner satisfaction à chacun. On verra si l'expérience confirmera ou dissipera les appréhensions du correspondant du *Nouvelliste*. Mais peut-être aussi que la protestation attendue du commerce suisse, fera reculer l'administration fédérale.

Concours de chronomètres de marine, à Hambourg

Nous extrayons du 34^e rapport de ces concours, organisé par l'amirauté allemande, les renseignements suivants: 87 chronomètres ont été présentés à ce concours, qui a duré du 7 décembre 1910 au 6 avril 1911. Le chronomètre allemand, qui est classé premier en première classe, obtient le nombre de classement 0^o59. A deux concours différents, les chronomètres de marine de la maison Ulysse Nardin, Locle et Genève, sont sortis avec 0^o54 et 0^o52 comme nombre de classement. C'est donc encore la Suisse qui détient le record à Hambourg.

Les instruments de fabrication étrangère étant exclus des concours, la Suisse n'a pas pu prendre part au 34^e concours. Toutefois deux chronomètres anglais y ont été admis, à titre exceptionnel, présentés par un membre de la commission. Ces deux instruments sont sortis seulement en II^e classe.

Si l'on compare les résultats de ce 34^e concours avec celui du 33^e précédent, auquel prenaient encore part les chronomètres étrangers, on trouve les chiffres suggestifs suivants:

33^e concours: 79 chronomètres sont présentés (62 allemands, 17 étrangers). Sont classés en 1^{re} classe: 66% des chronomètres allemands, 76% des chronomètres étrangers, 88% des chronomètres suisses.

34^e concours: 85 chronomètres présentés: sont classés en 1^{re} classe 61% chronomètres allemands. Ce résultat est donc de: a. 5% inférieur à celui du 33^e concours, et b. 27% inférieur à celui obtenu au 33^e concours par les chronomètres suisses. Malgré que les horlogers allemands profitent largement, depuis plusieurs années, des découvertes et des perfectionnements faits par les chronométriers suisses, on peut constater qu'ils n'arrivent pas encore comme réglage aux résultats suisses.

Mais on peut se rendre compte maintenant du tort causé à l'industrie de la chronométrie suisse en Allemagne, et il faut dire avec regret, que c'est dû en partie à l'appui trouvé en Suisse par les horlogers hambourgeois.

La transformation de l'heure par la télégraphie sans fil aux bâtiments en mer, aura pour effet de réduire le nombre de chronomètres utilisés pour les besoins de la navigation. Par cette nouvelle grande découverte, l'industrie de la chronométrie subira probablement une diminution dans la vente de ses instruments.

Feuille offic. Suisse du commerce.

L'auteur de ce communiqué, fait une réflexion finale dont une enquête a établi le mal fondé, ce qu'il n'ignore d'ailleurs pas.

Disette fourragère et renchérissement des denrées alimentaires

La conférence commerciale des entreprises suisses de transport, réunie le 11 novembre, à Berne, a pris les décisions suivantes, sur proposition de la direction générale des chemins de fer fédéraux, en ce qui concerne les mesures à prendre pour atténuer la disette fourragère et le renchérissement des denrées alimentaires:

Il résulte des réponses données à notre questionnaire par les sociétés intéressées, qu'il

n'existe pas dans l'agriculture de véritable disette; certaines contrées ont, il est vrai, eu plus ou moins à souffrir de la sécheresse de l'été dernier, toutefois il n'y a pas lieu de prendre des mesures passagères extraordinaires.

Par contre, à partir du 1^{er} janvier 1912, les matières fourragères suivantes seront reportées d'une manière durable du tarif spécial II dans le tarif spécial III: Déchets de viande; poissons séchés et pulvérisés pour fourrage; germes de céréales (de froment, maïs, millet, etc); tourteaux de cretons; châtaignes sauvages ou marrons d'Inde; sons fins et grossiers, y compris le son d'orge; déchets et résidus de maïs de toute espèce, provenant de la fabrication de l'amidon, tourteaux de maïs et farine de tourteaux de maïs; drèches de malt séchées, mélasse préparée pour l'alimentation du bétail (mélasse mélangée avec des matières attribuées aux tarifs spéciaux I et II); tourteaux, tourteaux broyés, farine de tourteaux, farine de graines deshuillées, extraits par pression ou autre procédé des fruits oléagineux et des graines oléagineuses de toute nature; vinasses de toutes espèces, séchées, même mouluées: sucre pour l'alimentation du bétail (sucre dénaturé par l'addition d'autres matières fourragères).

La réduction de taxe, qui est la conséquence de cette nouvelle attribution, répond à des postulats présentés déjà du temps des chemins de fer privés par les milieux d'agriculteurs et renouvelés depuis. Elle peut sans nul doute contribuer à atténuer d'une manière notable le renchérissement.

En ce qui concerne les denrées alimentaires, la conférence commerciale a décidé d'accorder, avec effet rétroactif, du 1^{er} octobre 1911 au 31 mai 1912, une réduction de 50% des prix de transport perçus (expéditions partielles et wagons complets) pour les articles suivants: pommes de terre, à l'état frais, carottes jaunes, choux, haricots, pois, lentilles, destinés à l'alimentation. Pour obtenir cette réduction, les destinataires (autorités communales, organisations d'utilité publique, etc.) devront remettre une déclaration, constatant que ces articles étaient destinés pour des besoins personnels et qu'ils ont été vendus au prix de revient ou en dessous. On remboursera aux destinataires la différence entre le prix de transport perçu à la taxe réduite contre production des papiers de transport originaux et de la déclaration susvisée sur l'utilisation des articles; on peut se procurer cette déclaration auprès des stations. La réclamation de remboursement devra se faire dans le délai de 6 mois, au maximum, après l'exécution du transport.

Feuille offic. Suisse du commerce.

Le contrôle du platine

On sait que le platine devient d'un emploi de plus en plus fréquent en horlogerie. Cet usage nouveau aura pour conséquence nécessaire l'introduction du contrôle des boîtiers de montres et objets ouvragés en ce précieux métal. Les industriels intéressés demandent eux-mêmes ce contrôle. Sera-t-il appliqué seulement quand les abus qui se seront glissés dans son titrage seront devenus criants? Nous n'en savons rien.

Ce que nous savons aujourd'hui, c'est que, depuis une huitaine de jours, nous possédons un moyen rapide et pratique de vérifier le titre de l'or blanc, autrement dit du platine. Jusqu'ici ce moyen n'existait pas. Le platine étant métal très « récalcitrant », les méthodes de détermination de son titre exigeaient beaucoup de temps et de soin de la part de l'opérateur. A l'avenir, une vérification du titre de platine se fera avec la même célérité à peu près qu'un contrôle d'or. C'est à la Suisse que revient l'honneur de cette découverte. Nous dépassons ainsi la France et nous nous plaçons, sous ce rapport, à la tête des nations.

C'est au Bureau de contrôle de Genève qu'a été trouvée la solution de ce problème physico-chimique ardu. Il a fallu des études et des expériences multiples pour y arriver. Mais grâce à la science, au savoir-faire et à la sagacité du Dr Steinmann, attaché à ce bureau, les recherches ont été couronnées de succès et l'on essaiera désormais le platine au toucheau comme on essaie l'or et l'argent.

Les assurances fédérales

Dimanche a eu lieu à Bruckten une assemblée populaire de 400 personnes, organisée par la société agricole du canton de Bâle-Campagne,

pour discuter les assurances fédérales maladie et accidents. Après avoir entendu un exposé de M. le Dr Laur, secrétaire de l'Union suisse des paysans, l'assemblée qui était présidée par M. Suter, conseiller national, a voté à l'unanimité une résolution en faveur de la loi.

Correspondance particulière

*Chambre cantonale
du commerce, de l'industrie et du travail.*

La Chaux-de-Fonds, le 20 novembre 1911.

Monsieur le rédacteur
de la *Fédération Horlogère*,
En Ville.

Mon cher rédacteur,

Le rédacteur du *Démocrate* a cru devoir, dans son numéro de jeudi dernier, faire la leçon au Secrétariat de la Chambre suisse de l'horlogerie, à propos du communiqué que je vous ai adressé récemment au sujet de l'emploi abusif par certains fabricants, de marques imitant des poinçons de contrôle anglais. Je regrette de vous avoir valu bien involontairement cette algarade; mon communiqué étant signé, le rédacteur du *Démocrate* aurait dû s'apercevoir qu'il n'émanait pas de la Chambre suisse, s'il n'avait été aveuglé par son désir d'adresser à tout propos et hors de propos des aménités à cette dernière.

D'accord avec un de ses correspondants, le rédacteur du *Démocrate* émet des doutes sur l'opportunité qu'il y avait à rendre publics les renseignements que je vous ai communiqués. C'est un point de vue; mais il est permis d'être à ce sujet d'un avis différent.

Ce qu'on pourrait en revanche lui faire remarquer, c'est l'absence totale de logique de son procédé. S'il était en effet dangereux de publier quelques renseignements dans la *Fédération horlogère* qui s'adresse spécialement aux intéressés, que sera-ce de les avoir répandus *urbi et orbi* par la voie du *Démocrate*, et d'avoir attiré une troisième fois et d'une manière spéciale, l'attention sur des faits qu'il aurait convenu au con-

traire, de son propre aveu, de recouvrir du voile du mystère!

Le rédacteur du *Démocrate* s'est évidemment posé la question et a passé outre, sans se laisser arrêter par la crainte des dangers terribles qu'il pourrait par là déclencher sur son pays! On est donc en droit d'en conclure que, placé dans l'alternative de mettre en péril les intérêts supérieurs de l'horlogerie suisse, ou de devoir renoncer pour une fois à son habituel penchant à manier la fêrule, le mentor de Delémont n'hésiterait pas un instant... comme nous avons pu le constater. Quelle importance faut-il après cela, attacher à ses mercuriales?

Je vous autorise à faire de ma lettre l'usage qu'il vous paraîtra convenable, et je vous prie, Monsieur le rédacteur, d'agréer l'assurance de ma considération distinguée.

Le Secrétaire général de la Chambre:
G. SCHARPF.

Paris, le 20 novembre 1911.

Monsieur le Rédacteur
de la *Fédération Horlogère Suisse*,
La Chaux-de-Fonds.

Monsieur le Rédacteur,
L'article paru dans le n° 92 de votre journal pouvant faire naître des confusions, nous vous prions de faire connaître que la maison Fernand & Georges Hirsch, 20, rue des Quatre-Fils, à Paris, n'a rien de commun avec la maison Hirsch Frères, à Besançon, citée dans ce numéro.

Veuillez agréer, Monsieur le Rédacteur, avec tous nos remerciements, nos sincères salutations.
F. & G. HIRSCH.

Liste des dessins et modèles

Prolongations.

N° 13454. 21 août 1906, 7 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 1 modèle. — Machine automatique à rectifier. — *Breguet frères & Cie*, Le Locle (Suisse); enregistrement du 21 octobre 1911.

N° 13481. 29 août 1906, 8 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 1 modèle. — Boîte de montre décorée. — *F.-E. Roskopf & Cie*, Genève (Suisse); enregistrement du 18 octobre 1911.

N° 13572. 4 octobre 1906, 8 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 7 modèles. — Calibres de montres. — *R. Schmid & Cie*, «Cassardes Watch Co», Neuchâtel (Suisse). Mandataire: Hermann Schlée, La Chaux-de-Fonds; enregistrement du 26 octobre 1911.

N° 13574. 4 octobre 1906, 3 1/2 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 69 modèles. — Fonds de boîtes de montres décorés, articles de bijouterie et médailles. — *Huguenin frères & Co*, Le Locle (Suisse); enregistrement du 19 octobre 1911.

N° 13579. 6 octobre 1906, 7 1/2 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 1 modèle. — Mécanisme de remontoir et de mise à l'heure. — *Charles Bailly*, Porrentruy (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds; enregistrement du 24 octobre 1911.

N° 13580. 8 octobre 1906, 6 3/4 h. p. — (II^e période 1911-1916). — 1 modèle. — Ebauche de montre de poche. — *Thommen's Uhrenfabriken A. G.*, Waldenbourg (Suisse). Mandataire: A. Ritter, Bâle; enregistrement du 25 octobre 1911.

Radiations.

N° 3734. 29 octobre 1896. — 1 modèle. — Boîtes de montres.

N° 13453. 21 août 1906. — 1 modèle. — Machine à percer et à tarauder pour vis de pieds de cadrans.

N° 13461. 23 août 1906. — 1 modèle. — Fond de boîte de montre décoré.

Cote de l'argent

du 21 Novembre 1911

Argent fin en grenailles . . . fr. 102.— le kilo
Argent fin laminé fr. 2.— par kilo de plus.

Change sur Paris fr. 100.25

MISE EN GARDE!

La maison soussignée avise les intéressés qu'elle est propriétaire du Brevet d'invention + N° 52580 relatif à une lunette galonné sans joint pour boîtes de montres, ainsi que du procédé de fabrication s'y rattachant, et qu'elle **poursuivra conformément à la loi et avec la dernière rigueur quiconque aura indûment contrefait, imité ou utilisé industriellement ou commercialement le dit produit breveté, ainsi que son procédé de fabrication.**

H 23901 C 6590

La Chaux-de-Fonds, le 13 Novembre 1911.

Usine des Reques.

Fabrique d'horlogerie par procédés mécaniques

ITO WATCH

A. BENOIT-NICOLET, Bienne (Suisse)

Montres or { 11 lignes ancre, interchangeables.
8 à 10 lignes, ancre, extra-plates, qualité très soignée. H 7 U 5407

Décors variés, joaillerie, taille-douce. Grand choix de bracelets.

L'économie par la qualité est trouvée par les montres de dames de la

Fabrique „Rebberg“ Les Fils de Jean Aegler, Bienne

Maison fondée en 1878

LA CHAUX-DE-FONDS, rue Daniel JeanRichard, 43

la plus ancienne fabrique produisant la spécialité de montres de dames, ancre et cylindre, 9 à 13 lig. en boîtes or, argent et acier.

La montre 11 lig. ancre Rebberg a obtenu bulletin d'observation de 1^{re} classe. H 1160 U 6080

Huguenin frères & Co

Fabrique NIEL, Le Locle

Nouvelle spécialité: **NIELOR**

PIVOTAGES

Fabrique de pivotages ancre sur jauges par
procédés mécaniques des plus perfectionnés

LOUIS THIÉBAUD

Bienne

On entreprend aussi le pivotage du pignon seul par série

H 1740 U

Prix avantageux.

6352

BANQUE FÉDÉRALE

(SOCIÉTÉ ANONYME)

LA CHAUX-DE-FONDS

Sièges: ZURICH, BERNE, BALE, ST-GALL, GENÈVE, LAUSANNE, VEVEY, LA CHAUX-DE-FONDS.

Capital social: fr. 36.000.000

Réserves: fr. 7.600.000

Ouverture de comptes-courants débiteurs et créanciers.

Escomptes et recouvrements d'effets sur la Suisse et l'Etranger. Dépôts d'argent à vue et à l'année de 3 à 4 1/4 %.

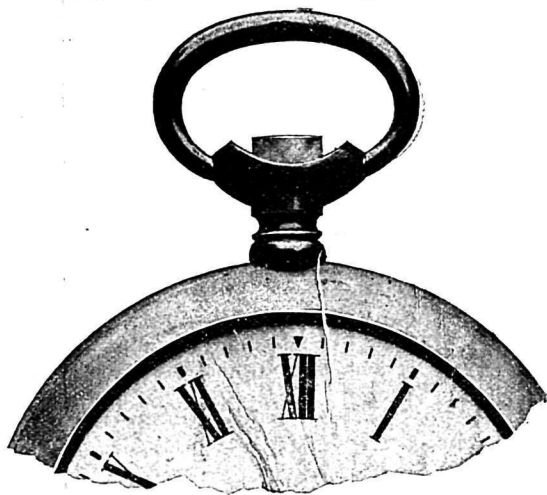
Achat et vente de titres et coupons. Avances sur titres suisses et étrangers.

Matières précieuses. Garde de titres et leur gérance. Coffrets à louer (Safe-Deposit).

LA NATIONALE S. A.

Siège social : GENÈVE

Le plus grand succès du jour



Boîtier actuel à pendant nu

C'est sans contredit, la montre dont le boîtier or, argent, acier ou métal, est muni de la bélière de sûreté **Securitas** brevetée dans tous les pays du monde et décrite dans de précédents articles.

La bélière **Securitas** est inséparable du pendant du boîtier; aucune force ne peut l'en détacher et les oreilles du pendant constituent à celui-ci et à la boîte une garniture élégante et naturelle.

Quand le client des magasins de montres comparera et constatera la différence de solidité et de coup d'œil qui existe entre le boîtier moderne muni de l'anneau de sûreté **Securitas** et l'ancien boîtier à bélière branlante, lâchant le pendant au moindre effort; quant il verra en devandure ou chez un ami un boîtier avec l'ancien pendant nu, primitif et le boîtier muni du nouveau pendant à garnitures cintrées sur les boules de l'anneau, son choix sera sans hésitation.



Boîtier moderne « Securitas »



Anneau de sûreté « Securitas » rhabillage

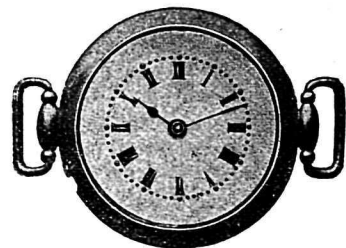
Le pendant et l'anneau **Securitas** pour rhabillage marquent dans l'histoire de l'industrie horlogère une date tout aussi décisive que celle marquée par l'apparition du remontoir au pendant. C'est une nouvelle page, et non des moindres.

Rien de plus riche aussi, de plus bijou, de plus sélect, que la montre-bracelet à anses **Securitas** qui laisse loin derrière elle toutes ses devancières.

Tout magasin de montre et de rhabillage, du plus important au plus modeste, doit, par prévoyance, en être pourvu.

La montre à pendant et bélière **Securitas** et la montre-bracelet à anses **Securitas** se trouvent, en or, en argent et en métal, chez la plupart des grossistes en montres; la bélière **Securitas** pour le rhabillage en toutes grandeurs, dans presque toutes les maisons de fournitures d'horlogerie.

H 6491 J



Boîtier de montre-bracelet à anses « Securitas »

“UNIVERSO” S. A.

Société générale
des Fabriques d'Aiguilles de Montres

SIÈGE SOCIAL :

LA CHAUX-DE-FONDS - Rue Numa-Droz 83

6092

H 30 017 C

N'achetez aucune machine
d'horlogerie, avant d'avoir
visité

L'EXPOSITION PERMANENTE

de

6007

CH. SANDOZ-MORITZ & Co

TAVANNES-SUISSE

dans laquelle vous pouvez voir tout
le matériel d'une fabrique
de montres
en ordre de marche et de
production.

H 6050 J

Téléphone : Tavannes N° 22.

BANQUE POPULAIRE SUISSE

(Schweizerische Volksbank)

Capital et Réserves Fr. 65,000,000.—

Sièges à Bâle, Berne, Fribourg, St-Gall, Genève, St-Imier, Lausanne, Montreux, Porrentruy, Saignelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zurich I et III.

Agences : Altstätten, Delémont, Tavannes, Thalwil.

Réception de Dépôts en Compte Courant, contre Obligations sur Carnet d'Epargne. — Avances sous forme de Crédits en Compte courant ou Prêts contre garantie de titres, hypothèque, nantissement de marchandises ou cautionnement. — Escompte et encaissement de billets, titres remboursables et coupons. — Emission de chèques et lettres de crédit. — Achat et Vente de titres de placement, devises et monnaies étrangères. Exécution d'ordres et de bourse. — Garde et gestion de fonds publics. — Location de coffres-forts. — Achat et vente de matières précieuses. (H 5171 Y) 6019

Manufacture d'Horlogerie

„LE PHARE”

AU LOCLE

(SUISSE)

H 30002 C

5287

Expositions universelles
et internationales
Amsterdam - Paris - Genève
Bruxelles - Liège - Milan
MÉDAILLES D'OR - GRANDS PRIX
ET HORS CONCOURS
M. DU J.

Montres simples

Montres Chronographe-Compteur

Montres à Répétition

Constructeur des célèbres machines „DIXI”
pour grosse et petite horlogerie.

Hochuli - Brenneisen

Erlach-Cerlier

Téléphone — Téléphone

Fabrig. de Pierres fines

pour l'Horlogerie

Saphirs - Rubis - Grenats

Usine électrique H 4497 U — Spécialité : Qualités soignées et trous olivés

Installations modernes

6234

MONTRES OR pour Dames Henri MEYER

La Chaux-de-Fonds
H 30039 C Parc 104 5700

A La Chaux-de-Fonds
Fabrique
moderne
pour cent ouvriers
avec belle

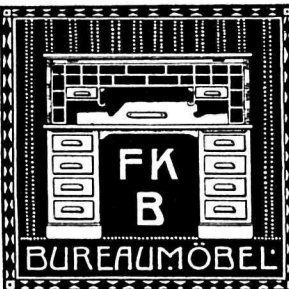
Maison d'habitation

de construction récente, en parfait état, avec chauffage central, jardin et dégagements, belle situation en plein soleil, **est à vendre** de gré à gré. Conditions avantageuses et facilités de paiement.

S'adresser en l'étude de MM. **Bolle, notaires**, rue de la Promenade, **La Chaux-de-Fonds**. H 23344 C 6412

Meubles de bureau

Classement vertical



Catalogues gratuits 6544

Franz KUHN, Bienne

S. GOLDENBERG

Safé Deposit, Chancery Lane,
London E. C. 6449

achète au comptant

tout lot de **montres** or, argent, métal et acier. H 3000570

Avis aux rhabilleurs

A remettre pour cause de décès, tout l'outillage pour rhabilleur avec marchandises: pendules, réveils, grand assortiment de glaces p^r montres etc. S'adr. à M. L. Buhler, Café du Nord, Yverdon. H 5456 L 6567

A céder 6568
dans l'Est (France), fonds d'horlogerie-bijouterie, 9 mètres de façade, agencement moderne. Affaires 29.000 fr., réparations 4000 fr., marchandises 22.000 fr., pas de rossignols. Facilités de paiement. Cédant, propriétaire, ferait bail à volonté. P^r renseignements s'adr. à MM. Monnin, Rebetez & Co, Porrentruy. H 3090 P

HORLOGER-TECHNICIEN

Jeune homme ayant fait l'apprentissage complet à l'école d'horlogerie de La Chaux-de-Fonds, avec cours supérieur de théorie, et un stage de 3 1/2 ans dans une importante fabrique d'horlogerie, **cherche place**. Sérieuses références et certificats à disposition. S'adr. à **Eug. Raffin**, Parc 23, La Chaux-de-Fonds. H 16057 C 6581

Technicien Chef d'ébauches

39 ans, capable et expérimenté, connaissant à fond l'horlogerie simple et compliquée, ainsi que les machines et l'outillage modernes, **cherche emploi** pour époque à convenir.

S'adresser à MM. **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6595

Comptable
au courant de tous les travaux de bureau, sérieux et actif, avec de bonnes références, **cherche place** analogue pour époque à convenir.

S'adresser s. chiffres **Y 16066 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6592

Horloger
très expérimenté, ayant fonctionné pendant 10 ans comme chef de fabrication, **cherche à entrer en relations** avec maison sérieuse, en vue d'une association.

Eventuellement, entreprendrait des terminages en pièces or et argent très bon courant. Références à disposition. Ecrire s. chiff. **H 3138 P** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6587

Tabourets

en bois (vis en fer). H 595 Q
6004 Fourn. C. Heitz, Bâle.

BREVETS D'INVENTION

MARQUES DE FABRIQUE-DESSINS-MODELES.
OFFICE GÉNÉRAL FONDÉ EN 1888 LA CHAUX-DE-FONDS.

MATHEY-DORET Ing. Conseil

Commis

marié, 27 ans, connaissant très bien tous les travaux de bureau, ainsi que la fabrication, capable au besoin de la direction, **cherche place**. Entrée tout de suite. Sérieuses références à disposition.

Ecrire s. chiffres **V 16059 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6586

Soumettez tous genres de

Nouveautés p^r l'Angleterre et les Colonies

à **A. EIGELDINGER FILS, Serre 34, La Chaux-de-Fonds**. H 30046 C 6088

Atelier de
Nickelage et Argentage

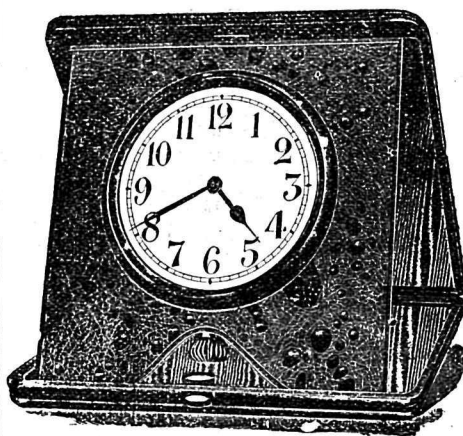
de mouvements en tous genres, à La Chaux-de-Fonds, désire entrer en relations avec une ou deux bonnes fabriques pour séries régulières.

S'adresser sous **X 16065 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6593

Employée de bureau

sténo-dactylographe si possible, est demandée tout de suite ou pour époque à convenir.

Offres détaillées par écrit s. chiffres **S 23934 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6602



Fabrique d'Horlogerie soignée Gindrat-Delaachaux & Cie

132, rue du Parc

LA CHAUX-DE-FONDS (Suisse)

FABRIQUE HUITAINE

Marques: HUITAINE, RAMA, OBSERVATOR, OCTO

Spécialité: H 30053 C 6444

MONTRES 8 JOURS

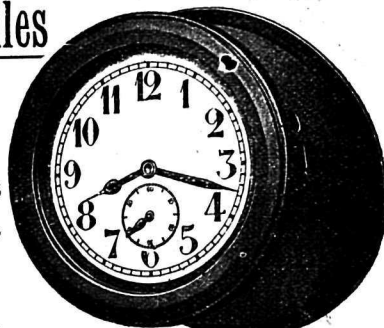
ancré en tous genres, toutes grandeurs, simples et compliquées, avec quantième, répétition, réveil.

Montres pour Automobiles



Montre Portefeuille ou Pochette
dite Montre de voyage
Montre Presse-lettres
BOULES CRISTAL - PENDULETTES
Mouvements ronds et rectangulaires,
à remontoir ou à clé
Catalogue illustré
franco sur demande.

Dessins au 1/4 de grandeur naturelle.



Commis de fabrication

d'initiative et énergique, depuis 10 ans dans fabrique d'horlogerie pour la sortie et la rentrée du travail, mise en commission, expéditions, boîtes, fournitures, etc., et tous travaux de bureau s'y rattachant, correspondance, surveillance du personnel, **cherche place** dans bonne maison de **Genève**. Références et certificats de premier ordre à disposition.

Adresser offres sous chiffres **F 16080 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6608

Une fabrique d'horlogerie de Bienne

demande pour avril-mai 1912

Comptable-correspondant
sténo-dactylographe

sachant l'allemand, le français et l'anglais.

Adresser offres avec prétentions sous chiffres **H 2143 U** à **Haasenstein & Vogler, Bienne**. 6605

Monopoles de ventes

MM. Och frères, à Genève, offrent monopoles exclusifs pour tous pays d'exportation, en bloc ou par pays, de leurs articles nouveaux (dépôts) H.. N 6601

Altimètres pour avions (3 modèles)

Altimètres de poche

adoptés par les principaux aviateurs. Ces articles sont à revendre à la clientèle opticiens, horlogers, maisons d'accessoires automobiles et aviation.

Pour traiter, s'adresser à **Och frères, à Neuchâtel**.

A vendre

1 grande presse à découper (système Ortlieb.)

1 poinçonneuse.

1 tour de mécanicien.

1 grand tour de précision D (600 m/m longueur du banc, 10 m/m ouverture de l'arbre.)

Le tout en bon état et à prix avantageux.

S'adresser à **M. Constant JEANNERET, Parc, ST-IMIER**. H 6896 I 6612

Mouvements américains

Acheteurs disposés à entrer en relations avec excellente fabrique de **mouvements terminés, mise à l'heure négative**, toutes grandeurs américaines **00, 0, 12, 16 et 18 Size**, de 7 à 21 Jewels, **nouveau calibre déposé** à céder exclusivement, sont priés de donner adresse. **Haute précision**. Traiterions aussi avec maisons importantes qui s'intéresseraient à notre fabrique pour cette spécialité.

S'adr. s. chiffres **E 23858 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds**. 6584



Contre-pivots, Sertissages

Charles Girard

Corcelles-sur-Chavornay (Vaud)

Contre-pivots, Rubis, Saphirs
Grenats avec ou sans facettes.
Sertissages soignés de coquerets, ponts d'ancre, huit, châtions, pl. rondes, bouts de ponts. H 27690 L

Fournitures de châtions et plaques en tous genres pour contre-pivots. 6583

Acier. — Nickel. — Laiton.

Chef d'ébauches

pouvant se charger du petit outillage, **est demandé** tout de suite.

Adresser offres sous chiffres **H 6882 J** à **Haasenstein & Vogler, à St-Imier**. 6000

Les monteurs de boîtes

qui font les boîtes ovales, carrées et octogones en acier et argent petites pièces, sont priés de faire leurs offres par écrit s. chiffres **Y 23875 C** à **Haasenstein & Vogler, à La Chaux-de-Fonds**. 6582

FRITZ LÜTHY & Co

000 AARBERG · SUISSE · 000

FABRIQUE DE PIERRES FINES POUR HORLOGERIE

SPECIALITÉ: Qualité soignée garantie et trous olivés
EXPORTATION · TÉLÉPHONE

JURA WATCH Co. - Delémont

H 5745 J ☒ Manufacture de Montres américaines fantaisie, électro, métal et acier. ☒ 5824

Commis de fabrication

On engagerait pour époque à convenir une personne connaissant l'horlogerie, capable de surveiller la sortie et la rentrée du travail pour le terminage de la montre ancre et cylindre. On donnera la préférence à une personne ayant déjà pratiqué et connaissant la boîte et le cadran. Traitement fr. 2500 à 3000 par an.

Adresser offres sous chiffres **H 6897 J** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6615

Foire de Leipzig

Importante fabrique de grosse horlogerie de la Forêt-Noire exposant à la foire du printemps et de l'automne, cherche à entrer en relations avec

importante fabrique de montres

qui participerait à l'exposition, la demande étant toujours très forte. Succès certain.

Offres sous chiffres **A 23980 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6611

Une fabrique en plein développement **cherche un**

Technicien-horloger

connaissant la fabrication de l'ébauche, de la montre ancre et si possible de la montre huit jours. Place d'avenir. — Ecrire sous chiffres **T 23955 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6603

Etude de M^e Th. Jeanguenin, notaire à St-Imier

Vente de boîtes or

Lundi 27 novembre 1911, dès les 2 heures de l'après-midi, au Buffet de la Gare de **St-Imier**, 1^{er} étage, l'administration de la masse en faillite de la **Léonidas Watch Factory S. A.**, à St-Imier, exposera en vente aux enchères publiques, contre argent comptant :

CALIBRES LÉONIDAS

177 boîtes or 12 k. de 18 1/2 à 22''' brutes et finies.
498 » 14 » » 13 » 19''' » »
211 » 18 » » 13 » 22''' » »

CALIBRES DIVERS

H 6906 I

366 boîtes or 14 k. 10 1/2 à 13''' brutes et finies.
336 » 14 » avec joaillerie 10 1/2 et 13''' finies.

St-Imier, le 18 novembre 1911.

Pour l'Administration de la faillite « Léonidas » :
Th. Jeanguenin, not.

6618

AIGUILLES

Importante fabrique d'horlogerie demande fournisseur d'aiguilles pouvant livrer régulièrement quantités importantes. Il s'agit d'aiguilles soignées.

Adresser les offres s. chiffres **U 23956 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6604

Maison d'horlogerie en Hollande demande offres de lots de stocks de

Montres argent

et argent gal. **Paiement comptant.**

Ecrire s. chiffres **G 16081 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6609

HORLOGER

se recommande pour **limage et préparation d'acier, réparages de ponts** et en général pour tout travail convenant à bon limeur. Rhabillages de pièces compliquées.

Offres sous **U 27552 L** à **Haasenstein & Vogler, Lausanne.** 6542

Régleur-retoucheur

connaissant sa partie à fond, cherche place tout de suite ou époque à convenir, si possible sur la place de La Chaux-de-Fonds. Serait capable de conduire un atelier de réglages ; peut fournir réglages aux températures et positions. Certificats à disposition.

Ecrire s. chiffres **E 16072 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6598

POINCONSEI ESTAMPES
POUR CUVETTES DE MONTRES
SPECIALITÉ DE:
MARQUES DE FABRIQUE
ON SE CHARGE DE L'ENREGISTREMENT
AU BUREAU FÉDÉRAL : DEJA
5000 MARQUES ONT ÉTÉ DÉPOSÉES
PAR MON ENTREPRISE ET GRAVÉES
DANS MES ATELIERS :
F. HOMBERG, BERNE

Commis de fabrication

On désire **placer** un jeune homme sortant de l'école au printemps, comme apprenti dans maison d'horlogerie de Bienne.

Ecrire s. chiffres **H 2148 U** à **Haasenstein & Vogler, Bienne.** 6614

AVIS. Horloger

occupant place de chef, connaissant bien la fabrication par procédés modernes, capable de diriger les ébauches, sertis-sages, finissages, remontages par parties brisées, etc.

cherche place analogue

pour époque à convenir. Premières références.

Offres sous chiffres **H 2140 U** à **Haasenstein & Vogler, Bienne.** 6607

Mécanicien

Faiseur d'étampes

Un mécanicien connaissant toutes les parties de l'ébauche ainsi que : origines, pointeur, plaques de travail, étampes de platines pont, roue, pièces acier (découpage simple, double et triple fonction) et connaissant aussi la construction des machines, **cherche place** pour époque à convenir.

Adresser les offres par écrit s. chiffres **K 16083 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6613

Fabrique de Montres

cherche

pour poste de confiance,

employé

capable, Monsieur ou Demoiselle au courant des deux langues, de la machine à écrire et sachant bien facturer les montres.

Offres s. chiffres **H 2161 U** à **Haasenstein & Vogler, Bienne.** 6617

Chef-comptable

correspondant

sérieux et capable, connaissant les langues, ayant toujours travaillé dans la branche horlogère, **cherche poste de confiance** pour époque à fixer.

Ecrire s. chiffres **L 16087 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 6529

VISITEUR-TERMINEUR

sur montres Roskopf et cylindre, expérimenté, **est demandé** pour le 15 décembre dans importante fabrique du Jura bernois. Place stable.

Adresser les offres sous chiffres **C 1970 G** à **HAASENSTEIN & VOGLER, DELÉMONT.** 6616

Les fabricants d'aiguilles

ne faisant pas partie de l'« Univers », sont priés de donner leurs adresses p^r importantes commandes de la part d'un fort groupe de fabricants d'horlogerie de La Chaux-de-Fonds, sous chiffres **B 23981 C** à Case postale 20582, La Chaux-de-Fonds.

MARQUES DE FABRIQUE & MODELES incl.
CLICHES-ESTAMPES-CACHETS
POINCONSEI
GARANTI
EN 24 HEURES
ECHOPARD TELEPHONE 671
CHAUX-DE-FONDS • L. CORROZ 26

Contre-pivots Rubis et Saphirs

Qualité soignée et courante.
Prix très avantageux. H...C

Spécialité de Polissages

Bombés balanciers
Gouttes et contre-pivots.

G. CASATI
Voghara (Italie.) 6222

A. Maurer & C^{ie}

HORLOGERIE SOIGNÉE

90, Rue Léopold Robert, La Chaux-de-Fonds

Spécialité: Montres **ancre, extra** et **ultra** plates pour hommes et dames, lépines et savonnettes

Calibres spéciaux à seconde, grandeur 9 à 20'', hauteur dep. 7 à 22 1/2

5973

Prix **avantageux** et qualité **garantie.** H 30045 C



FABRIQUE DE RESSORTS DE MONTRES

en tous genres et pour tous pays

A. DUCOMMUN & FILS, Ponts-de-Martel

Successeurs de **F. Ducommun.** — Fondée en 1844

H 30059 C Spécialité de ressorts soignés et renversés 6556

Grandes séries pour genres anglais et américains